

50) Sūrat Qāf

سُورَةُ قَافٍ (50)

050-001 Qāf Wa Al-Qur'āni Al-Majīd	قَافٍ وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ
050-002 Bal `Ajibū 'An Jā'ahum Mundhirun Minhum Faqāla Al-Kāfirūna Hādhā Shay'un `Ajībun	بَلْ عَجِبُوا أَنْ جَاءَهُمْ مُنْذِرٌ مِنْهُمْ فَقَالَ الْكَافِرُونَ هَذَا شَيْءٌ عَجِيبٌ
050-003 'A'idhā Mitnā Wa Kunnā Turābāan Dhālika Raj'un Ba'idun	أَئِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا ۖ ذَلِكَ رَجْعٌ ۖ بَعِيدٌ
050-004 Qad `Alimnā Mā Tanquṣu 'Arḍu Minhum Wa `Indanā Kitābun Ḥafīẓun	قَدْ عَلِمْنَا مَا تَنْقُصُ الْأَرْضُ مِنْهُمْ وَعِندَنَا كِتَابٌ حَفِيفٌ
050-005 Bal Kadhdhabū Bil-Ĥaqqi Lammā Jā'ahum Fahum Fī 'Amrin Marījin	بَلْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ فَهُمْ فِي أَمْرٍ مَرِيجٍ
050-006 'Afalam Yanẓurū 'Ilā As-Samā'i Fawqahum Kayfa Banaynāhā Wa Zayyannāhā Wa Mā Lahā Min Furūjin	أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوجٍ
050-007 Wa Al-'Arḍa Madadnāhā Wa 'Alqaynā Fīhā Rawāsiya Wa 'Anbatnā Fīhā Min Kulli Zawjin Bahījin	وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْفَيْنَا فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٍ
050-008 Tabṣiratan Wa Dhikrā Likulli 'Abdin Munībin	تَبْصِرَةً ۖ وَذِكْرَى لِكُلِّ عَبْدٍ مُنِيبٍ
050-009 Wa Nazzalnā Mina As-Samā'i Mā'an Mubārakāan Fa'anbatnā Bihi Jannātin Wa Ḥabba Al-Ḥaṣīdī	وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً ۖ مُبَارَكًا ۖ فَأَنْبَتْنَا بِهِ ۖ جَنَّاتٍ ۖ وَحَبَّ الْحَصِيدِ
050-010 Wa An-Nakhla Bāsiqātin Lahā Ṭal'un Nadīdun	وَالنَّخْلَ بَاسِقَاتٍ ۖ لَهَا طَلْعٌ ۖ نَضِيدٌ
050-011 Rizqāan Lil'ibādi Wa 'Aḥyaynā Bihi Baldataan Maytāan Kadhālika Al-Khurūju	رِزْقًا ۖ لِلْعِبَادِ وَأَحْيَيْنَا بِهِ ۖ بَلْدَةً ۖ مَيِّتًا ۖ كَذَلِكَ الْخُرُوجُ
050-012 Kadhdhabat Qablahum Qawmu Nūhin Wa 'Aṣhābu Ar-Rassi Wa Thamūdu	كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ ۖ وَأَصْحَابُ الرِّسِّ وَثَمُودُ

050-013 Wa `Ādun Wa Fir`awnu Wa 'Ikhwānu Lūṭin	وَعَادُ ۖ وَفِرْعَوْنُ وَإِخْوَانُ لُوطٍ ۖ
050-014 Wa 'Aṣḥābu Al-'Aykati Wa Qawmu Tubba`in Kullun Kadhdhaba Ar-Rusula Faḥaqqā Wa`īdi	وَأَصْحَابُ الْأَيْكَةِ وَقَوْمُ تُبَّعٍ ۖ كُلٌّ كَذَّبَ الرُّسُلَ فَحَقَّ وَعِيدِ
050-015 'Afa`ayīnā Bil-Khalqi Al-'Awwali Bal Hum Fī Labsin Min Khalqin Jadīdin	أَفَعَبِينَا بِالْخَلْقِ الْأَوَّلِ بَلْ هُمْ فِي لَبْسٍ ۖ مِنْ خَلْقٍ جَدِيدٍ ۖ
050-016 Wa Laqad Khalaqnā Al-'Insāna Wa Na`lamu Mā Tuwaswisu Bihi Nafsuhi Wa Naḥnu 'Aqrabu 'Ilayhi Min Ḥabli Al-Warīdi	وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعْلَمُ مَا تُوَسْوِسُ بِهِ ۖ نَفْسُهُ ۖ وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ
050-017 'Idh Yatalaqqā Al-Mutalaqqiyāni `Ani Al-Yamīni Wa `Ani Ash-Shimāli Qa`īdun	إِذْ يَتَلَقَّى الْمُتَلَقِّيَانِ عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ قَعِيدٍ ۖ
050-018 Mā Yalfīzu Min Qawlin 'Illā Ladayhi Raqībun `Atīdun	مَا يَلْفِظُ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ ۖ
050-019 Wa Jā`at Sakratu Al-Mawti Bil-Ḥaqqi Dhālika Mā Kunta Minhu Tahīdu	وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ بِالْحَقِّ ذَلِكَ مَا كُنْتَ مِنْهُ تَحِيدُ
050-020 Wa Nufikha Fī Aṣ-Ṣūri Dhālika Yawmu Al-Wa`īdi	وَنُفِخَ فِي الصُّورِ ذَلِكَ يَوْمُ الْوَعِيدِ
050-021 Wa Jā`at Kullu Nafsin Ma`ahā Sā`iqun Wa Shahīdun	وَجَاءَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَعَهَا سَائِقٌ ۖ وَشَهِيدٌ ۖ
050-022 Laqad Kunta Fī Ghaflatin Min Hādhā Fakashafnā `Anka Ghiṭā'aka Fabaṣaruka Al-Yawma Ḥadīdun	لَقَدْ كُنْتَ فِي غَفْلَةٍ ۖ مِنْ هَذَا فَكَشَفْنَا عَنْكَ غِطَاءَكَ فَبَصَرُكَ الْيَوْمَ حَدِيدٌ ۖ
050-023 Wa Qāla Qarīnuhu Hādhā Mā Ladayya `Atīdun	وَقَالَ قَرِينُهُ ۖ هَذَا مَا لَدَيَّ عَتِيدٌ ۖ
050-024 'Alqiyā Fī Jahannama Kulla Kaffārin `Anīdin	أَلْقِيَا فِي جَهَنَّمَ كُلَّ كَفَّارٍ عَنِيدٍ ۖ
050-025 Mannā`in Lilkhayri Mu`tadin	مَنَّاعٍ ۖ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ ۖ مُرِيبٍ ۖ

Mur t ibin	
050-026 Al-Ladhī Ja`ala Ma`a Al-Lah i 'Ilahāan 'Ā k hara Fa'alqiyāhu Fī Al- `Adhābi A sh -Shad i dī	الَّذِي جَعَلَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَأَلْقَاهُ ُ فِي الْعَذَابِ الشَّدِيدِ
050-027 Qāla Qarīnuhu Rabbanā Mā 'A t ghaytuhu Wa Lakin Kāna Fī Ḍalālīn Ba` i dīn	قَالَ قَرِينُهُ ُ رَبَّنَا مَا أَطْغَيْتُهُ ُ وَلَكِنْ كَانَ فِي ضَلَالٍ ٍ بَعِيدٍ ِ
050-028 Qāla Lā Takhtaṣimū Ladayya Wa Qad Qaddamtu 'Ilaykum Bil- Wa` i dī	قَالَ لَا تَخْتَصِمُوا لَدَيَّ وَقَدْ قَدَّمْتُ إِلَيْكُمْ بِالْوَعِيدِ
050-029 Mā Yubaddalu Al-Qawlu Ladayya Wa Mā 'Anā Biḏallāmin Lil`ab i dī	مَا يُبَدِّلُ الْقَوْلُ لَدَيَّ وَمَا أَنَا بِظَلَامٍ ٍ لِلْعَبِيدِ
050-030 Yawma Naqūlu Lijahan n ama Hal A m tala'ti Wa Taqūlu Hal Min Maz i dīn	يَوْمَ نَقُولُ لِجَهَنَّمَ هَلْ امْتَلَأْتَ وَتَقُولُ هَلْ مِنْ مَزِيدٍ ِ
050-031 Wa 'Uzlifati Al-Jannatu Lilmuttaqīna Ghayra Ba` i dīn	وَأُزْلِفَتِ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ غَيْرَ بَعِيدٍ ِ
050-032 Hādhā Mā Tū`adūna Likulli 'Awwābin Ḥafīḏin	هَذَا مَا تُوعِدُونَ لِكُلِّ آوَابٍ حَفِيفٍ ِ
050-033 Man Khashiya Ar-Raḥmana Bil-Ghaybi Wa Jā'a Biqalbin Mun t ibin	مَنْ خَشِيَ الرَّحْمَنَ بِالْغَيْبِ وَجَاءَ بِقَلْبٍ ٍ مُنِيبٍ ِ
050-034 Ad k hulūhā Bisalāmin Dhālika Yawmu Al-K h ulū d i	ادْخُلُوهَا بِسَلَامٍ ِ ذَلِكَ يَوْمُ الْخُلُودِ
050-035 Lahum Mā Yashā`ūna Fīhā Wa Ladaynā Maz i dun	لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ فِيهَا وَلَدَيْنَا مَزِيدٌ ُ
050-036 Wa Kam 'Ahlaknā Qablahum Min Qarnin Hum 'A sh ad d u Minhum Ba t shāan Fanaqqabū Fī Al-Bilādi Hal Min Maḥī ṣ in	وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنْ قَرْنٍ هُمْ أَشَدُّ مِنْهُمْ بَطْشًا ٍ فَنَقَّبُوا فِي الْبِلَادِ هَلْ مِنْ مَحِيصٍ ِ
050-037 'Inna Fī Dhālika Ladhikrá Liman Kāna Lahu Qalbun 'Aw 'Alqá A s -Sam`a Wa Huwa Sh ah i d un	إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرَى لِمَنْ كَانَ لَهُ ُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ ُ

050-038 Wa Laqad <u>K</u> hala <u>q</u> nā <u>A</u> s-Samāwātī Wa <u>A</u> l-'Arḍa Wa Mā Baynahumā Fī Sittati 'Ayyāmīn Wa Mā Massanā Min Lugh <u>ū</u> bin	وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ۚ وَمَا مَسَّنَا مِنْ لُغُوبٍ ۚ
050-039 Fāṣbir `Alā Mā Yaqūlūna Wa Sabbiḥ Biḥamdi Rabbika Qabla Ṭulū`i <u>A</u> sh-Shamsi Wa Qabla <u>A</u> l-Ghur <u>ū</u> bi	فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ الْغُرُوبِ
050-040 Wa Mina <u>A</u> l-Layli Fasabbiḥhu Wa 'Adbāra <u>A</u> s-Suj <u>ū</u> di	وَمِنَ اللَّيْلِ فَسَبِّحْهُ وَأَدْبَارَ السُّجُودِ
050-041 Wa <u>A</u> stami` Yawma Yunādi <u>A</u> l-Munādi Min Makānin Qarībīn	وَاسْتَمِعْ يَوْمَ يُنَادِ الْمُنَادِ مِنْ مَّكَانٍ ۚ قَرِيبٍ ۚ
050-042 Yawma Yasma`ūna <u>A</u> ṣ-Ṣayḥata Bil-Ḥaqqi <u>D</u> hālika Yawmu <u>A</u> l-Khur <u>ū</u> ji	يَوْمَ يَسْمَعُونَ الصَّيْحَةَ بِالْحَقِّ ذَلِكَ يَوْمُ الْخُرُوجِ
050-043 'Innā Naḥnu Nuḥyī Wa Numītu Wa 'Ilaynā <u>A</u> l-Maṣīru	إِنَّا نَحْنُ نُحْيِي وَنُمِيتُ وَإِلَيْنَا الْمَصِيرُ
050-044 Yawma Tashaqqaqu <u>A</u> l-'Arḍu `Anhum Sirā`ān <u>D</u> hālika Ḥashrun `Alaynā Yasīrun	يَوْمَ تَشَقَّقُ الْأَرْضُ عَنْهُمْ سِرَاعًا ۚ ذَلِكَ حَشْرٌ عَلَيْنَا يَسِيرٌ ۚ
050-045 Naḥnu 'A`lamu Bimā Yaqūlūna Wa Mā 'Anta `Alayhim Bijabbārin Fadḥakkir Bil-Qur'āni Man Yakhāfu Wa`īdi	نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِجَبَّارٍ ۚ فَذَكَرْ بِالْقُرْآنِ مَنْ يَخَافُ وَعِيدِ